

قرآني بيان

قُرْبَانِي

او د زره حالتونه

د مذهبي مركزونو (فيضان مدينه) او د شعبه امام مساجد (دعوت اسلامي) لاندې
جوماتونو د پاره د لوني اختر

(کال 2026/۶ 1447 هـ)



(For Islamic Brothers)

د مَدَنِي مرکزونو (فيضانِ مدينه) او د شعبه اِمام مساجد (دعوتِ اسلامي) لاندې
جوماتونو د پاره د لويي اختر (کال 2026ء / 1447هـ)

قرآني بيان

په نوم

قرباني او د زرہ حالتونه

په دې بيان کښې به تاسو زده کړئ...

1. د لويي اختر د ټولونه خوښ عمل

2. اِخْلَاص د عمل روح دے

3. مونږ هم ځوي قرباني کوو (واقعہ)

4. د عمل د قبلیدو درې معيارونه

پيشکش



FOR FEEDBACK
(+92) 315 2692 786

الْمَدِينَةُ الْعِلْمِيَّة

Islamic Research Center

(شعبه: بیانات دعوتِ اسلامي)



GET MORE SPEECHES
(+92) 310 8882 033

اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعٰلَمِيْنَ ط وَالصَّلٰوةُ وَالسَّلَامُ عَلٰى خَاتِمِ النَّبِيِّنَّ ط
اَمَّا بَعْدُ فَاَعُوْذُ بِاللّٰهِ مِنَ الشَّيْطٰنِ الرَّجِيْمِ ط بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ ط

اَلصَّلٰوةُ وَالسَّلَامُ عَلَيْكَ يَا رَسُوْلَ اللّٰهِ وَعَلَىٰ اٰلِكَ وَاَصْحٰبِكَ يَا حَبِيْبَ اللّٰهِ
اَلصَّلٰوةُ وَالسَّلَامُ عَلَيْكَ يَا نَبِيَّ اللّٰهِ وَعَلَىٰ اٰلِكَ وَاَصْحٰبِكَ يَا نُوْرَ اللّٰهِ

كُوْتُ سُنَّتِ الْاِعْتِكَافِ (ترجمه: ما د سُنَّتِ اعتكاف نيَّت او كړو)

د دُرُوْدِ پاك فضيلت

قَالَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَاٰلِهِ وَسَلَّمَ:

مَا مِنْ عَبْدٍ مِّنْ مُّتَحَابِّينَ فِي اللّٰهِ يَسْتَقْبِلُ اَحَدُهُمَا صَاحِبَهُ فَيُصَافِحُهُ وَيُصَلِّيَانِ
عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَاٰلِهِ وَسَلَّمَ اِلَّا لَمْ يَفْتَرِقَا حَتَّى تُغْفَرَ ذُنُوْبُهُمَا مَا تَقَدَّمَ مِنْهُمَا وَمَا تَأَخَّرَ

د اخري نبي، رسول هاشمي صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَاٰلِهِ وَسَلَّمَ فرمان مبارك دے: چي د الله پاک د پاره په خپل مينځ کښې محبت لرونکي چي کله د يو بل سره ميلا ژيږي، لاسونه ميلا وهي او په نبي صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَاٰلِهِ وَسَلَّمَ باندې دُرُوْدِ پاك ليري نو د هغوئي د جدا کيدو نه مخکښې مخکښې د دواړو مخکښي وروستي (صغيره) گناهونه بخښلے کيږي. (1)

<p>کیا دوا عینِ کیمیا ہے درود کرتا معذوم اور فنا ہے درود راہِ جنت کا راہ نما ہے درود (1)</p>	<p>عاصیو بزم کی دوا ہے درود ایک ساعت میں عمر بھر کے گناہ چھوڑیو مت درود کو کافی!</p>
--	--

صَلُّوْا عَلَی الْحَبِیْب! صَلَّی اللهُ عَلَی مُحَمَّد

قال الله تبارک و تعالیٰ فی القرآن الکریم (الله پاک پہ قرآن کریم کنبی فرمائی):

لَنْ يَنْتَهِ اللهُ حُومَهَا وَلَا دِمَاءُهَا وَلَكِنْ يَنْتَهِ التَّقْوَى مِنْكُمْ ط

(پارہ: 17، سورۃ الحج: 37)

صَدَقَ اللهُ الْعَظِيمَ وَصَدَقَ رَسُولُهُ النَّبِيُّ الْكَرِيمَ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ

[مفہوم] ترجمہ کنز العرفان: د اللہ بارگاہ تہ بالکل نہ د دوئی غوبنی رسی او نہ د دوئی وینی،
البتہ ستاسو لہ طرفہ پرهیزکاری د ہغہ بارگاہ تہ رسی۔

صَلُّوْا عَلَی الْحَبِیْب! صَلَّی اللهُ عَلَی مُحَمَّد

د تولونہ د عظمت والا ورخ

خوربو او محترموا سلامی ورونو! اَلْحَمْدُ لِلّٰہ! نِن یومُ التَّحْرِ (یعنی د قربانی ورخ) دہ- عشرہ ذو

الحج (یعنی د ذو الحج ورومی 10 ورخ) کومی چہ ڍیری د فضیلت والا دی، د ہغی)

اخري ورخ ده- د حديث پاڪ مطابق په ذُو الْحِجّ كنبې د يوې نيكي ثواب 700 چنده زياتوله شي-⁽¹⁾ نن گويا چې د نيكو د سپرلي اخري ورخ ده، خومره چې ممكن وي **◆** نن نيكي كول پكار دي **◆** د الله بنه ډير ذكر او كړئ! **◆** درود پاڪ ولولئ! **◆** پينځه واړه نمونځونه د جمعي سره ادا كړئ! **◆** نن په خاص توگه د صدقي او د خيرات ورخ ده، قرباني كول دي، د قرباني غوښه غريبانو له وركړئ! **◆** د ميلمنو تگ راتگ وي، په بنه بنه نيتونو سره ميلمستيا او كړئ! **◆** د صله رحمې ورخ ده، خپل خپلوانو له د قرباني غوښه وركړئ! **◆** په بنه بنه نيتونو سره خپلوانو ته فون او كړئ او د اختر اُمباركي وركړئ! د هغوئي حال احوال معلوم كړئ! غرض دا چې كوشش او كړئ چې نن ډيرې ډيرې نيكي او كړئ!

د لويي اختر د ټولو نه خوښ عمل

د حديث پاڪ په مشهورو كتابونو: **ترمذي او ابن ماجه** كنبې د مسلمانانو د خوږې مور جانې حضرت عائشه صديقه طيبه، طاهره **رَضِيَ اللهُ عَنْهَا** نه روايت دے: د الله پاڪ اخري نبي، رسول هاشمي **صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ** فرمائي دي: **يَوْمَ النَّحْرِ** (د قرباني په ورخ) د انسان په اعمالو كنبې د الله پاڪ په نزد د ټولو نه خوښ عمل (د قرباني د څاروي) وينه تويول دي، به شكه د قرباني څارو به د قيامت په ورخ د بنكرو، وينبتو او بننگرو (سُمانو) سره راځي او به شكه (د قرباني د څاروي) وينه په زمكه باندې د پريوتو نه محكبنې د الله پاڪ په نزد د قبوليت مقام ته رسي، لهذا د زرّه په خوشحالي سره قرباني كوي!⁽²⁾

1... شعب الايمان، باب في الصيام، جلد: 3، صفحه: 356، حديث: 3757.

2... ترمذي، ابواب الاضاحي، باب ما جاء في فضل الاضحية، صفحه: 383، حديث: 1493.

نشانی ہے وفا کی اور اک نعمت ہے قربانی
 خدا کے دوست ابراہیم کی سنت ہے قربانی
 مسلمانو! کبھی قربانی سے پیچھے نہیں بٹنا
 وقار دین ہے، اسلام کی شوکت ہے قربانی

صَلُّوا عَلَيَّ الْحَبِيبِ! صَلَّى اللهُ عَلَيَّ مُحَمَّدٍ

د قربانی پۛ کولو کنبی د زړونو د حالتونو اہمیت

خوږو او محترمو اسلامي وړونو! نن به **إِنَّ شَأْنَهُ الْكَرِيمِ!** پۛ لكونو مسلمانان د قربانی کولو سعادت حاصلوي، الله پاک دې د ټولو قربانی پۛ خپل دربار کنبی قبولې کړي۔ دا خبره پۛ ذهن کنبی کنبینوی چې د قربانی پۛ قبلیدو کنبی د ټولو نه زیات چې د کوم خیز اہمیت دے، هغه د زرہ حالتونہ دي۔ الله پاک پۛ قرآن مجید کنبی ارشاد فرمائی:

نَنْ يِّنَالَ اللهُ حُومَهَا وَلَا دِمَاؤَهَا
 وَلَكِنْ يِّنَالُهُ التَّقْوَى مِنْكُمْ ط

[مفہوم] ترجمہ کنز العرفان: د الله بارگاہ ته بالکل نہ د دوئی غوښې رسي او نہ د دوئی وینې، البتہ ستاسو له طرفہ پرهیزگاري د هغه بارگاہ ته رسي۔ (پارہ: 17، سورہ حج: 37)

پۛ تفسیر صراط الجنان کنبی د دې آیت لاندې دي: د جہالت پۛ زمانہ کنبی به غیر مسلمو د خپلو قربانو پۛ وینہ باندې د کعبې شریفې دیوالونہ گندہ کول او گنہلہ به یې چې د داسې کولو سرہ به زمونږ د الله پاک قرب نصیب شي۔ بیا چې کلہ د اسلام نور وځلیدو، صحابۛ کرامو رَضِيَ اللهُ عَنْهُمْ حج اوکړو، قربانی یې پیش کړې نو د هغوئی د تعلیم د

پاره دا آیت مبارک نازل شو او ووئیلے شو چې د الله پاک دربار ته نه خو د قُربانی غوښه رسي او نه وينه د الله پاک دربار ته رسي، ستاسو د طرف نه تقویٰ، پرهیزگاري د الله پاک دربار ته رسي او قُربانی کونکے صرف په ښه نیت، د إخلاص او تقویٰ په شرطونو باندې په عمل کولو سره الله پاک راضي کولے شي. (1)

جاننا هېه بارگاه حق کے آئین و اصول؟ دل کے ٹکڑوں کی یہاں پر نذر ہوتی ہے قبول

شيخ أبو طالب مكي رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ چې د دې آیت مبارک کوم وضاحت فرمائیلے دے، د هغې مطابق که د هغې مفهوم لږ په وضاحت سره بیان کړم نو مطلب به دا وي چې الله پاک فرمائي: اے زما بندگانو! ◆ تاسو د کور نه راوتلی نو خلقو تاسو ته کتل ◆ تاسو د خارو و منډهه ته لاړی نو خلقو تاسو ته کتل ◆ تاسو خارو و اخستو نو خلقو تاسو ته کتل ◆ تاسو خارو و کور ته راوستو نو خلقو تاسو ته کتل ◆ تاسو د خاروي خيال وساتو نو خلقو تاسو ته کتل ◆ تاسو خارو و زما په نوم باندې ذبح کړو نو خلقو تاسو ته کتل ◆ تاسو د خاروي غوښه پخپله هم پخه کړه او وه مو خورله او خلقوله مو هم ورکړه نو خلقو تاسو ته کتل، غرض دا چې د خاروي د اخستو نه واخله، د هغه د قُربانی او غوښې خورلو او تقسیمولو پورې ستاسو ټول اعمال د خلقو مخې ته وو خو په دې ټول وخت کښې هم یو څیز دے کوم چې زما او ستاسو ترمنځه وو او هغه دے ستاسو د زرّہ حالت، بس ستاسو د عمل د قبلیدو فیصله به د دې زرّہ په حالت باندې کولے شي. دا به

کتلے شي چې ستاسو پۀ زرۀ کښې تقویٰ وه او که نه؟ د الله پاک پۀ نزد چي کوم شے قبول دے هغه هم دغه د زرۀ تقویٰ ده- (1)

اے د خور نبي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ عاشقانو! اوس چې مونږ لږ غور اوکړو **◆** کله چې مونږ د څاروي د اخستو د پاره تلي وو نو پۀ زرۀ کښې مونږ خۀ وو؟ آيا د څاروي د اخستو پۀ وخت مو پۀ زرۀ کښې دا نيت وو چې خلق به خۀ وائي؟ يا دا جذبه وه چې د رب پۀ نوم باندې به د بڼه نه بڼه څاروے قُرْبَانِي کووم؟ **◆** کله چې مو څاروے محلې ته راوستو، خلقوي پۀ ليدلو واه واه کول نو هغه وخت د زرۀ حالت خۀ وو؟ **◆** کله چې دوستانو او گاؤنډيانو پوښتنه کړې وه چې څاروے دې پۀ څو واخستو نو هغه وخت د زرۀ حالت خۀ وو؟ **◆** کله چې مو د نورو خلقو څاروي وليدل او د خپل او د نورو د څاروي موازنه مو کوله نو هغه وخت مو د زرۀ حالت خۀ وو؟ غرض دا چې زمونږ پۀ قُرْبَانِي کښې غوښه هغه ده کومه چې به مونږه خورو يا به يې پۀ خلقو تقسيموو، وينه به خاوره وڅښي، خرمن به يوې مدرسې ته پيش کړے شي، يو څيز به باقي پاتې کيږي **◆** زمونږ د زرۀ اخلاص **◆** زمونږ د زرۀ تقویٰ **◆** زمونږ پۀ زرۀ کښې موجوده د تابعدارۍ جذبه **◆** زمونږ پۀ زرۀ کښې موجود د ربّ محبت ---!! که دا مقدس حالتونه موجود وي نو **اِنْ شَاءَ اللهُ الْكَرِيم!** قُرْبَانِي قبوله ده، که دا نه وي **◆** د اخلاص پۀ ځائے بل ته بنودل دي **◆** د تقویٰ پۀ ځائے د غوښې حاصلول مقصد دے **◆** د ربّ د محبت پۀ ځائے د خپلو سخاوتونو اظهار مقصد دے نو بيا معامله گرانيدے شي- لهدا نن چي مونږ کله قُرْبَانِي کوو نو چي

هغه وخت د زرونو حالتونه صحيح وساتو!

په قرآنِ كريم او حديثونو مباركو كښې مونږ ته داسې حالتونه بيان كړي شوي دي چې د قُرْبَانِي كولو په وخت د هغه حالتونه په زرونو كښې ساتل ډير اهم دي-

(1): ورومبې حالت: د زره خوشحالي

د الله پاک اخري نبي، رسولِ هاشمي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ فرمائي دي: د قُرْبَانِي وينه په زمكه د پريوتونه مخكښې د الله پاک په نزد قبليري، **فَطَيِّبُوا بِهَا نَفْسًا** پس د زره په خوشحالي سره قُرْبَانِي كوي! (1)

خوږو او محترموا اسلامي ورونو! د قُرْبَانِي كولو په وخت چې په خپل زره كښې كوم حالت ساتل دي، په هغې كښې ورومبې حالت چې د زره په خوشحالي سره وي- د ځينو خلقو حالت داسې وي چې قُرْبَانِي خو مې نه كوله، خو د نصاب مالِك ووم، قُرْبَانِي راباندې واجب شوې وه، ځكه مې او كړه--!!

په اوسني وخت كښې دا هم يو غنيمت دے چې د الله پاک حكم خو مې اومنو، د نصاب مالِك شوي ووم، قُرْبَانِي راباندې واجب شوې وه نو **اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ!** واجب خوا دا كووم، دا هم ډيره لويه خبره ده خو په حديثِ پاک كښې مونږ ته د دې نه وړاندې سبق راكړي شو چې قُرْبَانِي كوي نو مجبوراً نه بلکې په خوشحالي خوشحالي يې كوي- چې قُرْبَانِي

کوی نوپه زره کنبی خوشحالی پکار ده چې **اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ!** نن زه د خپل رب د رضا د پاره
قُرْبَانِي کووم-

د حضرت اسماعیل عَلَيْهِ السَّلَام يو مبارک حالت

په روايتونو کنبی راغلي دي، کله چې حضرت ابراهيم عَلَيْهِ السَّلَام خپل شهزاده حضرت
اسماعيل عَلَيْهِ السَّلَام مې ته بوتللو، هغوئي ته يې خپل خوب بيان کړو، ارشاد يې و فرمائيلو:

يُنَيِّ اِنِّي اَرَى فِي الْمَنَامِ اَنِّي اَذْبُحُكَ [مفهوم] ترجمه کنز العرفان: اے زما خويه!
ما په خوب کنبی وليدل چې زه تا ذبح
فَانظُرْ مَاذَا تَرَى^ط (پاره: 23، سورة صافات: 102)
کووم- اوس ته وگوره ستا څه رائه ده؟

په کتابونو کنبی ليکلي دي: کله چې حضرت ابراهيم عَلَيْهِ السَّلَام دا فرمائيل نو هغه وخت
د شهزاده مخ روښانه شو، وجود يې په ريدو شو- حضرت ابراهيم عَلَيْهِ السَّلَام پوښتنه اوکړه:
خويه! څه خبره ده؟ په مخ باندې دا پرکا د څه ده؟ په وجود دې دا رپريه ولې دے؟ اوس د
شهزاده جواب لږ واورئ! هغوئي عرض اوکړو: بابا جانه! زه چې قربان شم نو د خپل رب
په حضور کنبی به حاضر شم، د دې فاني دنيا نه به جدا شم او جنت ته به ورسيرم، الله
پاک زما په باره کنبی دا حکم دې د پاره کړے دے چې هغه رب کریم زما نه راضي
دے، بے شکه د رب په نزد چې څومره نعمتونه تيار دي، هغه په دې دنيا او څه چې په دنيا
کنبی دي، د دې ټولو نه بهتر دي (بس هم د دې خوشحالی نه مې مخ پرقيدو). (1)

عید قربان جذبہ ایثار کا اظہار ہے یہ اطاعت کا غلیل اللہ کی معیار ہے
 ہے یہ تسلیم و رضا کی ایک لافانی مثال جان دینے کے لیے فرزند بھی تیار ہے
 باپ کا حُسنِ عمل، پیٹے کا دُوقِ اِتِّباع اس مثالی ذاتاں کا مرکزی کردار ہے

خور و او محترم و اسلامی ورونوا! دا دے ہغہ مبارک حالت کوم چي حضرت اسماعيل

عَلَيْهِ السَّلَام پۛ مقدس زرۛ باندي راخور وو، د قُرباني پۛ وخت د هغوئي مخ د خوشحالي نه
 پرفيدو، د کومې خبرې خوشحالي--؟ نن زه د خپل رب پۛ نوم باندي قُرباني کيرم--!! سُبْحَنَ

الله!

دا حالت مونږ له خپلول دي- قُرباني پۛ مجبوري باندي مه کوئ بلکې د زرۛ د خوشحالي
 نه يې کوئ، چې زرۛ خوشحاله وي، کاش چې د الله پاک محبت پۛ زرۛ کنبې جوش کوي،
 پۛ زرۛ زرۛ کنبې دا جذبہ پيدا کيږي چې الله پاک حکم اوکړو نوزه خاروے د رب پۛ نوم
 باندي قُرباني کووم، که حکم شوے وے نو د خپل ځان د قربانولو نه به مې هم هيڅکله
 ډډه نه کوله، پۛ زرۛ کنبې يو ارمان وي، پۛ زرۛ کنبې يو شوق وي چې څومره خوش قسمته
 خاروے دے، د خپل رب پۛ نوم باندي قُرباني کيږي، کاش چې زه هم د خپل رب پۛ نوم
 باندي خپل هر څه قربان کړم--!!

يہ اک جان کیا ہے، اگر ہوں کروڑوں

ترے نام پر سب کو وارا کروں میں⁽¹⁾

مونڙ هم ڄوي قُرْبَانُو

شيخ احمد بن يحيٰ دمشقي رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ يو نيك بزرگ تير شوے دے، د دمشق اوسيدونڪے وو، يوه ورځ پڻه خپل ڪور ڪنڀي د خپل مور پلار سره ناست وو او خپل مور او پلار ته يي قرآن ڪريم بيانولو، پڻه تلاوت ڪنڀي د حضرت اسماعيل عَلَيْهِ السَّلَام واقعه راغله، هغوئي د قرآن ڪريم نه دا واقعه بيان ڪرڻ چي څنگه حضرت ابراهيم عَلَيْهِ السَّلَام خپل ڄوي قُرْبَانِي ته تيار شو؟ څنگه حضرت اسماعيل عَلَيْهِ السَّلَام پڻه خوشحاله زرۂ خپل ڄان د ذبح ڪولو د پاره پيش ڪرو؟ دا واقعه چي يي واوريدله نو د مور ڄاني پڻه زرۂ ڪنڀي يي جوش راغلو، وه يي فرمائيل: احمده ڄويه! زما هم يو ڄوي دے، زه تا د رَب پڻه نوم باندي وقف ڪووم- ڄه! د الله پاڪ عبادت ڪوه!

شيخ احمد رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ فرمائي: زه د ڪور نه لارم، مڪه مڪرمي ته ورسيدم، د ڪعبي شريفې پڻه خوا ڪنڀي مي عبادت ڪولو، پڻه نيڪو ڪنڀي مصروفه ووم، ڏيره موده پس راته مور او پلار رايا د شول، زه ڪور ته راغلم، دروازه مي وڊبوله، د دننه نه د مور ڄاني اواز راغلو: ڄوک يي؟ ما ووئيل: ستاسو ڄوي احمد يم- مور ڄاني دروازه هم برسيره نه ڪرڻ، د دننه نه يي وفرمائيل: زما هم يو ڄوي وو هغه ما د الله پاڪ پڻه نوم وقف ڪرے دے، ڄويه! لار شه! د الله پاڪ عبادت اوڪرڻ! د دين خدمت اوڪرڻ! اوس به د قيامت پڻه ورځ ملاقات ڪيري- (1)

دو عالم سے کرتی ہے بیگانہ دل کو | عجب چیز ہے لذتِ آشنائی (1)

وضاحت: محبت ہم خُة عجیبہ خیز دے۔۔۔!! د زرّه نہ د دواړو جهانو محبت اوباسي-

خیر! خوږو او محترموا اسلامي ورونو! کله چې مونږ قُرباني کوو په زرّه کښې خوشحالي

پکار ده، چې د ايثار او قُرباني جذبہ په زرّه کښې وي، هم دا جذبہ خودہ کومه چي به

اِنْ شَاءَ اللهُ الْكَرِيم! د الله پاک په دربار کښې قبوله شي-

محبت میں اپنی تمہا یا الہی!	نہ پاؤں میں اپنا پتا یا الہی!
مرا ہر عمل بس ترے واسطے ہو	کر اغلاص ایسا عطا یا الہی!
عبادت میں گزرے مری زندگانی	کرم ہو کرم یا خدا! یا الہی! (2)

(2): دویم حالت: اِخلاص

خوږو او محترموا اسلامي ورونو! د قُرباني کولو په وخت دویم حالت کوم چې زمونږ په

زرّه کښې پکار دے، هغه اِخلاص دے۔ خوږ نبي، رسولِ هاشمي صَلَّ اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ فرمائيلي

دي: مَنْ صَلَّى طَيْبَةً نَفْسَهُ مُحْتَسِبًا لِأَصْحَابَتِهِ كَانَتْ لَهُ حِجَابًا مِنَ النَّارِ چا چې د زرّه په خوشحالي او

خالص د الله پاک د رضا د پاره قُرباني اوکړه، د هغه قُرباني به د هغه د پاره د دوزخ نه

1... کلیات اقبال، بال جبریل، صفحہ: 432۔

2... وسائل بخشش، صفحہ: 105 ملقطاً۔

حجاب [يعني ركوت] جوړ شي- (1)

سُبْحَانَ اللَّهِ! دلته وگورئ چې د كوم حالت طرف ته زمونږ پام راگرځولې كيږي، مُحْتَسِبًا يعني چې خالص د الله پاك رضا مقصد وي- د دې نه علاوه مونږ هيڅ هم نه غواړو
 ◆ نه د دُنيا مشهورتيا ◆ نه د خپل ځان واه واه ◆ نه څه تعريف ◆ نه ځان خونبي، هيڅ نه، بس هم يو مقصد وي چې زه قرباني كووم، كاش چې د دې په بركت زما د رَبِّ رضا نصيب شي-

د حضرت ابراهيم عَلَيْهِ السَّلَام يو مبارك حالت

د الله پاك نبی حضرت ابراهيم عَلَيْهِ السَّلَام د كوم په ياد كښې چې مونږ قرباني كوو، په رويتونو كښې دي: كله چې حضرت ابراهيم عَلَيْهِ السَّلَام ځوي د قرباني د پاره سملولو، بيا د هغوئ د سر خوا ته كيناستو، چاره يې د هغوئ په مړۍ باندې كينسوده، بيا يې ووئيل:

إلهي! لَكَ الْحَمْدُ فِي الدَّهْرِ الْبَاقِي، رَمَزْتَنِي الْوَلَدَ عَلَى كِبَرِي سُنِّي، فَأَبْتَلَيْتَنِي بِهَذَا الْبَلَاءِ

اے الله پاكه! د هميشه هميشه دپاره هم ستا حمد دے، تا ما ته په بوډا توب كښې ځوي راعطا كړلو، بيا دې د هغه په ذريعه دا ازمينست وفرمائيلو، فَإِنْ كَانَ هَذَا رِضَاكَ فَأَسْتَمِرُّ لِرَأْمِكَ بس چې ستا رضا په دې كښې ده نوزه ستا د رضا د پاره ستا د حكم په وړاندې سرتيتووم- (2)

1... معجم الكبير، جلد: 2، صفحه: 213، حديث: 2670-

2... الرقة والبكاء لابن قدامه، الذبيح عَلَيْهِ السَّلَام، صفحه: 85-

په کتابونو کښې ليکلي دي: کله چې حضرت ابراهيم عَلَيْهِ السَّلَام دا ووئيل نو فرښتې هم په ژړا شوې او هغوئې د الله پاک په دربار کښې عرض اوکړو: مولی! دا ستا نبي دے، په هغوئې کښې يو (ستا د رضا د پاره) پر مخې ملاست دے، بل (ستا د رضا د پاره) ذبح کولو ته تيار دے. بيا الله پاک د اسماعيل عَلَيْهِ السَّلَام په فديه کښې جنتي گډ راوليرلو. (1)

خوږو او محترموا اسلامي ورونو! د دې عظيمې قُرباني په وخت د دې دواړو د اوچتو مرتبو د نبيانو په حقيقت کښې د زرۍ حالت څه وو، د دې خو مونږ ته پته نه لگي، نه هغې ته رسيدے شو، البته! دا روايتونه د هغه حالتونو يوه نظاره رانښايي. حضرت ابراهيم عَلَيْهِ السَّلَام چې کله قُرباني کوله او حضرت اسماعيل عَلَيْهِ السَّلَام چې کله د قُرباني د پاره تيار وو، د هغوئې دواړو په نظر کښې دُنيا نه وه، خپله واه واه نه وه، خپل مقام، خپله مرتبه، خپل تعريف هيڅ مقصد نه وو، د هغوئې زړونه چې لږ زيدل نو صرف د يو څيز د پاره، هغه دا چې الله پاک زمونږ نه راضي شي. معلومه شوه چې **د قُرباني چې کومه اصلي فلسفه (Basic**

philosophy) ده، هغه **صرف د الله پاک رضا ده.** ځکه چې کله هم مونږ قُرباني کوونو **◆** په زرۍ کښې د اخلاص جذبه پکار ده **◆** چې لِّل اَهِيت وي **◆** زمونږ مقصد خپل تعريفونه نه وي **◆** نه واه واه وي **◆** نه بل ته ښودنه وي **◆** هلته چې د څاروي په مړۍ باندي چاره رانښکلې کيږي او دلته مونږ د الله پاک د رضا د پاره لږ زيږو **◆** هُم په زرۍ زرۍ کښې دعاگانې کوو چې **اے الله پاکه! زما په وس کښې چې څه وو، ما اوکړل، اے الله پاکه!**

د خپل خليل پۀ وسيله زما نه راضي شي -

مولي مجھ کو نيك بنا دے | اپني آفت دل ميں بسا دے
اپني رضا کا ديے مژدہ | يا اللہ! ميري جھولي بھر دے (1)

إخلاص د عمل روح دے

خوربو او محترموا اسلامي ورونوا! إخلاص د عمل روح دے۔ د قبوليت کُنجي ده، علمائے کرام فرمائي: د إخلاص نه بغير عمل د بے ساه وجود پۀ شان دے، دا گويا هُغه ونه ده، کومه چې ميوه نۀ نيسي۔ حُکّه خنکه چې بے ساه وجود د بنخولو لائق وي، هم داسې د إخلاص نه بغير عمل هم د هيخ کار نۀ دے، لکه خنکه چې بغير د ميوي نه ونه د وور بلولو دپاره پکار راخي، هم داسې ريا (يعني بل ته د بنودني) والا عبادت هم دوزخ ته د غورخيدو سبب دے۔ (2)

هوسى ته مشك د كوم خائے نه ميلاؤ شو

تاسو ته معلومه ده چې هوسى يو مشهور خنار دے، د دُنيا بهترينه خوشبويي، کومي ته چې کستوري [يعني مشك] ويئله کيري، د هوسى پۀ ذريعه حاصليري۔ پۀ هوسى کنبې دا خوشبويي د كوم خائے نه راغله؟ علامه دَميري رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ پۀ حَيَاةِ الْحَيوان کنبې پۀ دې باره کنبې يو روايت ليکله دے، فرمائي: کله چې د الله پاک نبي حضرت آدم عَلَيْهِ السَّلَام دُنيا

1... وسائل بخشش، صفحہ: 123121 ملتقطاً۔

2... علم القلوب، باب صفة الاخلاص وطبقات المخلصين بالقلب، صفحہ: 137۔

ته تشریف راورلو، چونکہ د الله پاک نبی هم وو او خلیفۃ الله هم راغله وو، نو پۀ زمکه کنبی چي کوم ځناور وو، هغوي د هغوئي پۀ خدمت کنبی د سلام د پاره حاضر شول، بيا منظر څۀ داسې وو چي ټول ځناور پۀ نمبر نمبر حاضریدل، حضرت آدم عَلَيْهِ السَّلَام به د هر يو د حال مطابق د هغۀ د پاره دعاگانې کولې، پۀ دغه وخت کنبی هوسی هم حاضره شوه، حضرت آدم عَلَيْهِ السَّلَام د هغې پۀ شا باندې خپل لاس رابنکلو او دُعا یې اوکړه، د هغې پۀ برکت د هغې نه خوشبوئي شروع شوه، بيا چي کله دا هوسی واپس لاړه، نورو ځناورو د دې نه پوښتنه اوکړه: پۀ تا کنبی دا خوشبوئي د چرته نه راغله؟ هوسی وویل: دا خوشبوئي د حضرت آدم عَلَيْهِ السَّلَام د لاس مبارک او د دُعا برکت دے۔ نو هغه ځناور هم د خوشبوئي پۀ لالچ کنبی د حضرت آدم عَلَيْهِ السَّلَام پۀ خدمت کنبی حاضر شول، حضرت آدم عَلَيْهِ السَّلَام د هغوئي د پاره هم دُعا اوکړه او د هغوئي پۀ شا باندې یې لاس هم رابنکلو خو د هغوئي نه خوشبوئي شروع نه شوه، واپس لاړل، د هوسو سره یې خبره اوکړه، وه یې وئیل: حضرت آدم عَلَيْهِ السَّلَام زمونږ پۀ شا باندې لاس هم رابنکلو، زمونږ د پاره یې دُعا هم اوکړه خو پۀ مونږ کنبی خوشبوئي رانغله---؟ هوسو وویل: مونږ صرف او صرف د الله پاک د رضا د پاره د حضرت آدم عَلَيْهِ السَّلَام د تعظیم د پاره حاضر شوي وو خو ستاسو نیت د هغوئي تعظیم نه بلکې خوشبوئي حاصلول وو، ځکه ستاسو هغه برکتونه نصیب نه شول، کوم چي زمونږ نصیب شول۔ (1)

الله! الله! خومره بنکله شان دے---!!

جس کا عمل ہو بے غرض، اس کی جزا کچھ اور ہے

حضرت شیخ سلطان باہو رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ لیکي دي:

بے رَبِّ نَهَاتِيَاں، دَهْوَتِيَاں مِلْدَا، مِلْدَا دَدُوَاں، مَجْهِيَاں هُو

بے رَبِّ مِلْدَا مَمُونِ مُتَايَاں، مِلْدَا بَهِيڈَاں، سَسِيَاں هُو

رَبِّ اُنْهَآں نُوں مِلْدَا بَابُو، نِيْتَاں جِيْهَآں دِيَاں سَسِيَاں هُو

وضاحت: کہ د رَبِّ قُرب پء لا مبلو وينخلو ميلاؤيدے نو چيند خانو او مهيانو ته به

ميلاؤ شوے وے (چي هغوئي هر وخت پء ابو کنبسي اوسيري)، که د رَبِّ قُرب پء وينبتيو

جوړولو، بنکي کولو ميلاؤيدے نو گبو بيزو ته به ميلاؤيدے چي (د وړي حاصلولو د پاره

اکثر د هغوئي وينبته کت کولے، جوړولے شي)، اے باهو! د رَبِّ قُرب خو د هغوئي نصيب

کيري، د چا نيت چي ربتونے وي-

د عمل د قبلیدو 3 معيارونه

علمائے کرام فرمائي: نیک عمل د 3 خيزونو نه جوړيږي: (1): چي انسان پء دې پوهه

شي چي هغه ته د عمل توفيق هم الله پاک ورکړے دے، پء دې سره ځان خونسي ختميري

(2): چي انسان د خپل عمل پء ذريعه صرف او صرف د الله پاک رضا غواړي، پء دې سره

انسان د ربا، بل ته د بنودلو او د خپلې واہ واہ د افت نه بچ کيري (3): چي انسان د خپل

عمل ثواب د مرگ نه پس موندل غواړي، د دې پء برکت د مخلوق د طرف نه څه لالچ نه

پاتې کيږي۔ (1)

غرض: **خورو او محترموا اسلامي ورونو!** کله چې مونږ قُرْبَانِي کوو نو چې زمونږ پۀ زرۀ کنبې اخلاص وي، د الله پاک پۀ رضا باندې نظر وي، چې د دې حالت سره قُرْبَانِي کوو نو **إِنْ شَاءَ اللَّهُ الْكَرِيم!** پۀ دُنْيَا کنبې به هم د دې برکت نصيب کيږي او پۀ اخرت کنبې به هم کاميابي نصيب کيږي۔

پۀ زرۀ کنبې د درد ساتلو سره ذبح کوئ!

خورو او محترموا اسلامي ورونو! يو بل ښکلے حالت کوم چې د قُرْبَانِي پۀ وخت زمونږ پۀ زرۀ کنبې پکار دے، هغه رحمدلي دي۔ امام شعراي **رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ** فرمائي: ادب دا دے چې کله مونږ څاروے ذبح کوو، هغه وخت زمونږ پۀ زرۀ کنبې درد موجود وي۔ (2)

يعني د الله پاک پۀ حکم باندې پۀ عمل کولو مونږ څاروے ذبح خو کړو خو د هغې حالت دا وي چې کله مونږ د څاروي پۀ مړۍ باندې چاره رابښکو، هغه وخت هم زمونږ پۀ زرۀ کنبې رحم وي، هغه وخت هم زمونږ پۀ زرۀ کنبې نرمي وي، داسې ووايئ چې انسان چې کله د الله پاک د حکم پوره کولو د پاره د څاروي پۀ مړۍ چاره رابښکي نو هغه وخت د رحمدلي پۀ وجه د هغه د زرۀ درزا زياته شي، پۀ سترگو کنبې يې اوبښکې راشي، داسې پۀ زرۀ کنبې د ژرغونې کيدو دې څاروے ذبح کړے شي۔ يو ځل يو صحابي **رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ**

1... علم القلوب، باب صفة الاخلاص، صفحه: 151 ملقطاً۔

2... لوائح الانوار القدسيه، العهد السابع والسبعون بعد المائة، جلد: 1، صفحه: 573 خلاصۀ۔

دربار رسالت صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ كنبې عرض او كړو: يا رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ! زه چيلی ذبح كووم او ما له په هغې باندي رحم راخي، رحمت عالم، نُورِ مُجَسَّم صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ وفرمائيل: كه چرې ته په چيلی باندي رحم كوې نو الله پاك به په تا باندي رحم او كړي-

(1)

آه! افسوس چې دلته معامله اُتيا ده، خلق د قُرْبَانِي په وخت تماشه كوي، حُينې نادانه خو د خاروي په تكليف كنبې په ليدو پر قې هم وهي بلكې نن سبا خو د انټرنيت او د سوشل ميډيا (*Social Media*) دور دے، خلق د خاروي، د هغه د پركيدو وډيوگانې (*Videos*) جوړوي او په سوشل ميډيا يې وائرل كوي، الله پاك دې زمونږه هدايت نصيب كړي! دا وخت د تماشي كتونه دے بلكې د رحمدلی په وجه د اوبنكو تويولو وخت دے، د هغه خاروي خوش قسمتي ده چې هغه د الله پاك په نوم باندي قُرْبَانِي كيږي، د هغه په خوش قسمتي باندي د رشك كولو وخت دے-

خوږو او محترموا اسلامي وروڼو! دا مقدس او مبارك حالتونه دي، كوم چې د قُرْبَانِي كولو په وخت زمونږ په زړونو كنبې پكار دي (1): د الله پاك په حُكم باندي عمل كوو، د دې خبرې خوشحالي وي (2): په زره كنبې د اخلاص جذبه موجوده وي (3): د خاروي په حق كنبې د رحمدلی جذبه په مونږ كنبې موجوده وي، د دې جذبو او حالتونو په زره كنبې د ساتلو سره چې قُرْبَانِي كوو نو **إِنَّ شَاءَ اللهُ الْكَرِيم!** قُرْبَانِي به د الله پاك په نزد قبوله

هم شي او د دې په برکت به ايمان هم مضبوطيږي-

عطا کر دے اخلاص کی مجھ کو نعمت | نہ نزدیک آئے یا یا الہی! (1)

د قربانی او د تقویٰ تقاضی

خوږو او محترموا اسلامي ورونو! مونږ آیت مبارک واوریدو: الله پاک فرمائی:

لَنْ يَنَالَ اللَّهُ لُحُومَهَا وَلَا دِمَائُهَا وَ [مفهوم] ترجمه کنز العرفان: د الله بارگاه ته
بالکل نه د دوئي غوښې رسي او نه د دوئي
ويښې، البته ستاسو له طرفه پرهيزگاري د
هغه بارگاه ته رسي- (پاره: 17، سوره حج: 37)

دا آیت مونږ له سبق راكوي چې خپله قرباني د قبلیدو لائقه جوړولو د پاره د تقویٰ
په تقاضو باندې عمل کول ضروري دي، مثلاً **◆** د قصاب سره په خبره کولو کښې دې د
مزدوری شرعي اصولو ته پام اوکړې شي **◆** د قصاب مزدوري دې پوره پوره په وخت
ورکړې شي **◆** د قربانی څارو په کوڅه کښې په داسې ځائ کې تړل د کوم سره
چې خلقو ته په تیریدو کښې تکلیف وي، د داسې کولو نه دې ځان بچ کړې شي **◆**
د قربانی په وخت بعضې وخت لاره بندولې شي، د دې سره هم د انسانانو حقونه ماتیدې
شي **◆** په اولسي لاره کښې قرباني کولې شي، په داسې حالت کې دې د انسانانو د
حقونو خیال وساتلې شي **◆** په کوڅو کې وینه هم داسې توئی شوې پرینودلې شي، په

کومو چي د تيريدونکو د جامو د گنده کيدو انديبننه وي، د دې نه دې هم ځان وساتله شي ◆ لرے او د څاروي کولمې، د خيتې نه وتلے گند وغيره دې هم داسې پة کوڅه کښې نه اچولے کيږي ◆ غرض دا چې پة قُرْبَانِي کولو کښې دې د طهارت او پاکي، او صفايي سوترايي پوره خيال وساتلے شي ◆ د اجتماعي قُرْبَانِي پة شکل کښې دې د غوښې تقسيم د شرعي اصولو بالکل مطابق اوکړے شي، د چا حق دې هم نة خوړلے کيږي ◆ د قُرْبَانِي د څرمنې که مو چرې د چا سره وعده کړې وي نو هغه له بيا بيا د راتللو تکليف مة ورکوئ ◆ بعضې نادانه د قُرْبَانِي پة نوم **مَعَادَ اللّٰه!** جمعه پريردي بلکې ځينې خو نمونځونه هم قضا کوي، د هغوئ بھانې وي چې ◆ قصاب ناوخته راغله وو ◆ پة قُرْبَانِي کولو کولو کښې جمعه قضا شوه ◆ جامې مې پة وينو باندې گنده وې، ځکه رانا نمونځ هم قضا شو وغيره، غرض دا چې هر هغه کار کوم چې گناه ده يا د کوم پة وجه چې پة گناهونو کښې د اخته کيدو انديبننه ده، د هغه کار نه بچ کيدل د تقويٰ تقاضا ده او پة قُرْبَانِي کښې د تقويٰ پة تقاضو باندې عمل کول قُرْبَانِي د الله پاک پة دربار کښې د قبلیدو لائق جوړوي-

<p style="color: purple; font-size: 1.2em;">دے حُسنِ اخلاق کی دولت</p>	<p style="color: purple; font-size: 1.2em;">کر دے عطاِ اِخلاص کی نعمت</p>
<p style="color: purple; font-size: 1.2em;">مُجھ کو خزانہ دے تقویٰ کا</p>	<p style="color: purple; font-size: 1.2em;">یا اللہ! مری جھولی بھر دے (1)</p>

خوږو او محترموا اسلامي ورونو! د تقويٰ پة تقاضو کښې دا هم دي چې پة قُرْبَانِي کولو کښې ◆ د اِخلاص جذبه هم وي ◆ د قُرْبَانِي جذبه هم وي ◆ د الله پاک د رضا د پاره

د خپل ځان، دولت د قربانولو اړاده هم وي ◆ کله چې د څاروي پۀ مری باندې چاره کینبودے شي نو چې پۀ انسان کنبې د الله پاک محبت موجود وي ◆ پۀ زرّۀ زرّۀ کنبې د الله پاک پۀ دربار کنبې عرض کوي چې مولی! د څاروي د قُربانی حکم وشو، زۀ ستا د رضا د پاره څاروے قُربانی کووم ◆ اِلهی! د نفس د خواهشاتو د قربانولو او ستا د رضا والا کارونه هم ستا خوښ دي، مولی! نن ستا د رضا د پاره نفس اماره [یعنې پۀ گناهونو باندې راپارونکے نفس] هم وژنم، د نن نه پس به چرې هم د نفس او د شیطان پۀ دوکه کنبې نۀ راحم او ستا نافرمانی به نۀ کووم ◆ اے زما پاکه پروردگاره! نن ستا پۀ حکم باندې څاروے قُربانی کووم، ستا د رضا د پاره، ستا د دین د پاره به د وخت قُربانی هم ورکووم ◆ مولی! کله چې مؤدّن **حَمَّ عَلَى الْفَلَّاحِ** ووائی نو د خوب، د خپل دُکان، د کاروبار، د دُنیا د کار روزگار قُربانی به ورکووم او فوراً به جومات ته حاضریرم ◆ بلکې اے زما خوره الله پاکه! د نفس خواهشات، وخت او مال وغیره خوځۀ کړې، ستا د رضا د پاره که زما نه د ځان قُربانی هم وغوښتے شي نو هیڅکله به هم نۀ پشا کیرم بلکې

یہ اک جان کیا ہے، اگر ہوں کروڑوں | تیرے نام پر سب کو وارا کروں میں (1)

الله پاک دې مونبر ته د داسې کمالی قُربانی کولو توفیق راعطا کړي۔

اٰمِيْنَ بِجَاہِ خَاتِمِ النَّبِيِّنَ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ

صَلُّوْا عَلَيَّ الْحَبِيْب! صَلَّى اللهُ عَلَيَّ مُحَمَّد

د قرباني خرمني دعوت اسلامي له ورکړئ!

خوږو او محترم اسلامي وروڼو! په دې وخت کېنې د عاشقان رسول ډيني تنظيم دعوت اسلامي د فيضان انبياء او فيضان اولياء په عام کولو کېنې مصروف دے **◆** دعوت اسلامي اوسه پورې په زرگونو جوماتونه، په سوونو فيضان مدينه (مدي مرکزونه) جوړ کړي دي **◆** ماشومانو هلکانو او جينکو (**Boys & Girls**) ته د قرآن پاک د تعليم ورکولو د پاره په ټوله دنيا کېنې په زرگونو مدرسه المدينه جوړ کړي شوي دي، په کومو کېنې چې په زرگونو ماشومانو هلکانو او جينکو ته د قرآن کریم د حفظ او ناظرې مفت تعليم ورکول شي **◆** د عالم او عالمې کورس کولو د پاره تقريباً په سوونو جامعه المدينه (**Boys & Girls**) جوړ کړي شوي دي، په کومو کېنې چې تقريباً په زرگونو طالب علمان درس نظامي (عالم او عالمه کورس) مفت کوي **◆** د شرعي لار ښودنې د پاره په پاکستان او د بهر ملکونو په مختلفو ځايونو کېنې دار الافتاء اهل سنت جوړ کړي شوي دي، مفتيان کرام د اُمت په شرعي لار ښودنه کېنې مصروف دي **◆** په المدينه العلميه (**Islamic Research Center**) کېنې په مختلفو موضوعاتو په سوونو ډيني کتابونو چاپ کړي شوي دي او دلرې لا اوس هم روانه ده-

تاسو هم د دين د خدمت په دې کار کېنې خپله حصه شامله کړئ! **اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ!** نن به عاشقان رسول د قرباني سعادت حاصلوي- ټولو ته خواست دے چې د خپل خپل څاروي خرمن دعوت اسلامي له ورکړئ! ستاسو د ورکړي شوي رقم يا د خرمني په ذريعه به په ټوله دنيا کېنې ډيني، اصلاحي، روحاني او د خير ښيگرې کارونه کول شي، **اِنْ شَاءَ اللّٰهُ الْكَرِيم!**

ستاسود پاره به صدقۂ جاریہ وی- د دې سره سره پټه خپله کوڅه او محله، خپل خپلوانو ته فون وغیره اوکړئ او هغوئې له هم د دې ترغیب ورکړئ! پټه خپل کوشش سره هم خرمنې راجمع کړئ! **اِنَّ شَاءَ اللّٰهُ الْکَرِیْمُ!** د دې به مو هم برکتونه نصیب کیږي، **پټه حدیث پاک کښې دي:** چا چې د څه خیر پټه کار کښې لارښودنه اوکړه، هغه ته به پټه هغې باندي د عمل کونکي همږه ثواب میلاؤږي۔⁽¹⁾

عطا سے محبوب کی سنت کی لے خدمت
ڈکا یہ ترے دین کا دنیا میں بجا دے (2)

الله پاک دې مونږ ته د عمل کولو توفیق راعطا کړي۔

اٰمِيْنُ بِجَاهِ خَاتِمِ النَّبِيِّنَ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ

صَلُّوْا عَلَي الْحَبِيْب! صَلَّى اللهُ عَلَي مُحَمَّد

1... ترمذی، ابواب العلم، باب ماجاء الدال... الخ، صفحہ: 628، حدیث: 2671۔

2... وسائل بخشش، صفحہ: 112۔